

OFFICIAL BALLOT

BOLETA OFICIAL

Constitutional Amendment, Special and Joint Election

Elección Sobre Enmiendas A La Constitución, Especial y Conjunta

Jefferson County, TX

Condado de Jefferson, TX

November 05, 2019 - 5 de Noviembre, 2019

ALL CONTESTS Todos los Concursos

Instruction Note:

Please use a black or blue ink pen only. Completely fill in the box provided to the left of your choice. Make no stray marks on the ballot. Do not use inks that soak through the paper.

Nota de Instrucción:

Por favor use solamente una pluma de tinta negra o azul. Llene completamente el espacio cuadrado a la izquierda de su selección. No haga marcas fuera del recuadro. No use tintas que se puedan correr en el papel.

State of Texas Constitutional Amendment Election

Elección sobre Enmiendas a la Constitución del Estado de Texas

State of Texas Proposition 1

The constitutional amendment permitting a person to hold more than one office as a municipal judge at the same time.

Propuesta Número 1 del Estado de Texas

Enmienda constitucional que permite a una persona ocupar más de un cargo como juez municipal al mismo tiempo.

For A Favor

Against En Contra

State of Texas Proposition 2

The constitutional amendment providing for the issuance of additional general obligation bonds by the Texas Water Development Board in an amount not to exceed \$200 million to provide financial assistance for the development of certain projects in economically distressed areas.

Propuesta Número 2 del Estado de Texas

Enmienda constitucional que prevé la emisión adicional de bonos de obligaciones generales por parte de la Junta de Desarrollo de Recursos Hídricos de Texas por un monto que no exceda los \$200 millones, para brindar asistencia financiera para el desarrollo de ciertos proyectos en áreas con dificultades económicas.

For A Favor

Against En Contra

State of Texas Proposition 3

The constitutional amendment authorizing the legislature to provide for a temporary exemption from ad valorem taxation of a portion of the appraised value of certain property damaged by a disaster.

Propuesta Número 3 del Estado de Texas

Enmienda constitucional que autoriza a la Legislatura considerar una exención temporal de los impuestos ad valorem de una parte del valor de tasación de ciertos bienes dañados por un desastre.

For A Favor

Against En Contra

State of Texas Proposition 4

The constitutional amendment prohibiting the imposition of an individual income tax, including a tax on an individual's share of partnership and unincorporated association income.

Propuesta Número 4 del Estado de Texas

Enmienda constitucional que prohíbe la imposición de un impuesto sobre la renta individual, incluido un impuesto sobre los ingresos de una persona participante en una sociedad o en una asociación no incorporada.

For A Favor

Against En Contra

State of Texas Proposition 5

The constitutional amendment dedicating the revenue received from the existing state sales and use taxes that are imposed on sporting goods to the Texas Parks and Wildlife Department and the Texas Historical Commission to protect Texas' natural areas, water quality, and history by acquiring, managing, and improving state and local parks and historic sites while not increasing the rate of the state sales and use taxes.

Propuesta Número 5 del Estado de Texas

Enmienda constitucional que asigna los ingresos derivados de los actuales impuestos estatales sobre la venta y el uso aplicados a los artículos deportivos, al Departamento de Parques y Vida Silvestre de Texas y a la Comisión Histórica de Texas para proteger las áreas naturales, la calidad del agua y la historia de Texas mediante la adquisición, gestión y mejoramiento de los parques y sitios históricos estatales y locales, sin aumentar la tasa impositiva sobre la venta y el uso.

For A Favor

Against En Contra

State of Texas Proposition 6

The constitutional amendment authorizing the legislature to increase by \$3 billion the maximum bond amount authorized for the Cancer Prevention and Research Institute of Texas.

Propuesta Número 6 del Estado de Texas

Enmienda constitucional que autoriza a la Legislatura aumentar en \$3,000 millones la cantidad máxima de bonos autorizada para el Instituto de Prevención e Investigación del Cáncer de Texas.

For A Favor

Against En Contra

State of Texas Proposition 7

The constitutional amendment allowing increased distributions to the available school fund.

Propuesta Número 7 del Estado de Texas

Enmienda constitucional que permite mayores distribuciones al fondo escolar disponible.

For A Favor

Against En Contra

State of Texas Proposition 8

The constitutional amendment providing for the creation of the flood infrastructure fund to assist in the financing of drainage, flood mitigation, and flood control projects.

Propuesta Número 8 del Estado de Texas

Enmienda constitucional que prevé la creación del fondo de infraestructura contra inundaciones para ayudar a financiar proyectos de alcantarillado, mitigación de inundaciones y control de inundaciones.

For A Favor

Against En Contra

State of Texas Proposition 9

The constitutional amendment authorizing the legislature to exempt from ad valorem taxation precious metal held in a precious metal depository located in this state.

Propuesta Número 9 del Estado de Texas

Enmienda constitucional que autoriza a la Legislatura eximir de impuestos ad valorem a los metales preciosos guardados en un depósito de metales preciosos con sede en este Estado.

For A Favor

Against En Contra

12000010110002

Sample Ballot

000000001102

Sample Ballot

3313031121

OFFICIAL BALLOT

BOLETA OFICIAL

Constitutional Amendment, Special and Joint Election

Elección Sobre Enmiendas A La Constitución, Especial y Conjunta

Jefferson County, TX

Condado de Jefferson, TX

November 05, 2019 - 5 de Noviembre, 2019

ALL CONTESTS

Todos los Concursos

State of Texas Proposition 10

The constitutional amendment to allow the transfer of a law enforcement animal to a qualified caretaker in certain circumstances.

Propuesta Número 10 del Estado de Texas

Enmienda constitucional para permitir, en ciertas circunstancias, la transferencia de animales de las fuerzas del orden a un cuidador calificado.

For A Favor

Against En Contra

Jefferson County Special Election

Elección Especial del Condado de Jefferson

Jefferson County Proposition A

Legalizing pari-mutuel wagering on horse races in Jefferson County

Propuesta A del Condado de Jefferson

Legalizar las apuestas de parimutuel en carreras de caballos en el condado de Jefferson

For A Favor

Against En Contra

Jefferson County Proposition B

Legalizing pari-mutuel wagering on simulcast races in Jefferson County

Propuesta B del Condado de Jefferson

Legalizar las apuestas de parimutuel en carreras de simulcast en el condado de Jefferson

For A Favor

Against En Contra

Jefferson County Emergency Services District (ESD) No.3 Special Election

Elección Especial del Distrito de Servicios de Emergencia Número 3 del Condado de Jefferson

Elección Especial del Distrito de Servicios de Emergencia Número 3 del Condado de Jefferson

Jefferson County ESD No.3 Proposition A

THE ADOPTION OF A LOCAL SALES AND USE TAX IN JEFFERSON COUNTY EMERGENCY SERVICES DISTRICT NO. 3 AT A RATE NOT TO EXCEED ONE AND ONE-HALF PERCENT (1.5%) IN ANY LOCATION IN THE DISTRICT.

Propuesta A del Distrito de Servicios de Emergencia Número 3 del Condado de Jefferson

LA ADOPCIÓN DE UN IMPUESTO LOCAL DE VENTAS Y DE USO EN EL DISTRITO DE SERVICIOS DE EMERGENCIA NÚMERO 3 DEL CONDADO DE JEFFERSON A UNA TASA QUE NO EXCEDA DEL UNO Y MEDIO POR CIENTO (1.5%) EN CUALQUIER UBICACIÓN EN EL DISTRITO.

For A Favor

Against En Contra

Jefferson County Emergency Services District (ESD) No.4 Special Election

Elección Especial del Distrito de Servicios de Emergencia Número 4 del Condado de Jefferson

Elección Especial del Distrito de Servicios de Emergencia Número 4 del Condado de Jefferson

Jefferson County ESD No.4 Proposition A

THE ADOPTION OF A LOCAL SALES AND USE TAX IN JEFFERSON COUNTY EMERGENCY SERVICES DISTRICT NO. 4 AT A RATE NOT TO EXCEED ONE AND ONE-HALF PERCENT (1.5%) IN ANY LOCATION IN THE DISTRICT.

Propuesta A del Distrito de Servicios de Emergencia Número 4 del Condado de Jefferson

LA ADOPCIÓN DE UN IMPUESTO LOCAL DE VENTAS Y DE USO EN EL DISTRITO DE SERVICIOS DE EMERGENCIA NÚMERO 4 DEL CONDADO DE JEFFERSON A UNA TASA QUE NO EXCEDA DEL UNO Y MEDIO POR CIENTO (1.5%) EN CUALQUIER UBICACIÓN EN EL DISTRITO.

For A Favor

Against En Contra

City of Groves General Election

Elección General de la Ciudad de Groves

Councilmember Ward 1

Vote for None or One

Miembro del Ayuntamiento Distrito 1

Vote por Ninguno o Uno

Chris Borne

Cindy Kreutzer

Councilmember Ward 3

Vote for None or One

Miembro del Ayuntamiento Distrito 3

Vote por Ninguno o Uno

Sidney Badon, Jr.

Barbara Edington

12000010210009

Sample Ballot

000000001205

Sample Ballot

3313031121

OFFICIAL BALLOT

BOLETA OFICIAL

Constitutional Amendment, Special and Joint Election

Elección Sobre Enmiendas A La Constitución, Especial y Conjunta

Jefferson County, TX

Condado de Jefferson, TX

ALL CONTESTS

Todos los Concursos

November 05, 2019 - 5 de Noviembre, 2019

City of Bevil Oaks General Election
Elección General de la Ciudad de Bevil Oaks

City of Port Neches General Election
Elección General de la Ciudad de Port Neches

Mayor
Vote for None or One
Alcalde
Vote por Ninguno o Uno

- Rebecca M. "Becky" Ford
Douglas D. Clark

City of Port Neches Unopposed Candidates Declared Elected
Councilmember Place 1
Chris McMahon
Councilmember Place 2
Adam Anders
Candidato Sin Oposición Declarado Electo del Ciudad de Port Neches
Miembro del Ayuntamiento Lugar 1
Chris McMahon
Miembro del Ayuntamiento Lugar 2
Adam Anders

Councilmember Ward 1
Vote for None or One
Miembro del Ayuntamiento Distrito 1
Vote por Ninguno o Uno

- Marsie Nesmith-Waller
Justin Kohler
Dale A. Darby

Jefferson County Water Control and Improvement District (WCID) No.10 Special Election
Elección Especial del Distrito N.º10 Para el Control y la Mejora del Agua del Condado de Jefferson

Councilmember Ward 2
Vote for None or One
Miembro del Ayuntamiento Distrito 2
Vote por Ninguno o Uno

- Barbara Emmons
Michelle Nelson

WCID No.10 Proposition A
AUTHORIZING THE JEFFERSON COUNTY WATER CONTROL AND IMPROVEMENT DISTRICT NO.10 TO LEVY AN AD VALOREM TAX ON ALL TAXABLE PROPERTY LOCATED IN THE DISTRICT AT A RATE OF EIGHT (\$0.08) CENTS PER ONE HUNDRED DOLLARS (\$100.00) OF VALUATION FOR THE SUPPORT OF FIRE PROTECTION SERVICES IN THE DISTRICT.
Propuesta A del Distrito N.º10 Para el Control y la Mejora del Agua del Condado de Jefferson
AUTORIZACIÓN PARA QUE EL DISTRITO DE CONTROL Y MEJORA DEL AGUA DEL CONDADO DE JEFFERSON N.º10 GRAVE UN IMPUESTO AD VALOREM SOBRE TODOS LOS BIENES GRAVABLES UBICADOS EN EL DISTRITO A UNA TASA DE OCHO (\$0.08) CENTAVOS POR CADA CIEN DÓLARES (\$100.00) DE VALUACIÓN COMO RESPALDO PARA LOS SERVICIOS DE PROTECCIÓN CONTRA INCENDIOS EN EL DISTRITO.

Councilmember Ward 3
Vote for None or One
Miembro del Ayuntamiento Distrito 3
Vote por Ninguno o Uno

- Cherilyn S. Mitchell
Doug Mullins

- For A Favor
Against En Contra

Councilmember Ward 3, Unexpired Term
Vote for None or One
Miembro del Ayuntamiento Distrito 3, Duración Restante del Cargo
Vote por Ninguno o Uno
Charles Marshall

City of Port Neches Special Election
Elección Especial de la Ciudad de Port Neches

City of Port Neches Proposition A
Shall the City of Port Neches be authorized to reduce the Type B economic development sales tax from one-half of one percent (0.50%) to one-quarter of one percent (0.25%) for the adoption of a local sales and use tax in the City of Port Neches at the rate of one-fourth of one percent (0.25%) to provide revenue for maintenance and repair of municipal streets.
Propuesta A de la Ciudad de Port Neches
¿Deberá ser autorizada la Ciudad de Port Neches para reducir el impuesto a las ventas para desarrollo económico Tipo B de la mitad del uno por ciento (0.50%) a un cuarto del uno por ciento (0.25%) para adoptar un impuesto local a las ventas y al uso en la Ciudad de Port Neches a una tasa de un cuarto del uno por ciento (0.25%) para generar ingresos para el mantenimiento y reparación de calles municipales?

- For A Favor
Against En Contra

22000010310098

Sample Ballot

000000001102

Sample Ballot

3313031121

OFFICIAL BALLOT

BOLETA OFICIAL

Constitutional Amendment, Special and Joint Election

Elección Sobre Enmiendas A La Constitución, Especial y Conjunta

Jefferson County, TX

Condado de Jefferson, TX

November 05, 2019 - 5 de Noviembre, 2019

ALL CONTESTS

Todos los Concursos

Sabine Pass Independent School District (ISD) Special Election

Elección Especial del Distrito Escolar Independiente de Sabine Pass

Port Neches-Groves Independent School District (ISD) Special Election

Elección Especial del Distrito Escolar Independiente de Port Neches-Groves

Sabine Pass ISD Proposition A

THE ISSUANCE OF BONDS IN AN AMOUNT NOT TO EXCEED \$150,000,000 FOR THE CONSTRUCTION, ACQUISITION, RENOVATION AND EQUIPMENT OF SCHOOL BUILDINGS IN THE DISTRICT, INCLUDING THE PURCHASE OF SCHOOL BUSES, SOFTWARE AND TECHNOLOGY, SAFETY AND SECURITY EQUIPMENT, AND SUCH OTHER IMPROVEMENTS IN THE DISTRICT RELATING TO FACILITIES, FOR THE PURCHASE OF REAL AND PERSONAL PROPERTY, INCLUDING THE ACQUISITION, RENOVATION AND CONSTRUCTION OF TEACHERAGES; WHICH BONDS MAY BE ISSUED IN VARIOUS ISSUES OR SERIES, SHALL MATURE SERIALLY OR OTHERWISE NOT MORE THAN 40 YEARS FROM THEIR DATE, AND SHALL BEAR INTEREST AT SUCH RATE OR RATES, NOT TO EXCEED THE MAXIMUM RATE NOW OR HEREAFTER AUTHORIZED BY LAW, AS SHALL BE DETERMINED BY THE BOARD OF TRUSTEES OF THE DISTRICT WITHIN THE DISCRETION OF THE BOARD AT THE TIME OF ISSUANCE; AND SHALL THE BOARD OF TRUSTEES BE AUTHORIZED TO LEVY AND PLEDGE, AND CAUSE TO BE ASSESSED AND COLLECTED, ANNUAL AD VALOREM TAXES ON ALL TAXABLE PROPERTY IN THE DISTRICT SUFFICIENT, WITHOUT LIMIT AS TO RATE OR MOUNT, TO PAY THE PRINCIPAL OF AND INTEREST ON THE BONDS AND THE COST OF ANY CREDIT AGREEMENTS AUTHORIZED IN ANTICIPATION OF, IN RELATION TO, OR IN CONNECTION WITH THE BONDS.

Propuesta A del Distrito Escolar Independiente de Sabine Pass

LA EMISIÓN DE BONOS POR UNA CANTIDAD QUE NO EXCEDA DE \$150,000,000 PARA LA CONSTRUCCIÓN, ADQUISICIÓN, RENOVACIÓN Y EQUIPAMIENTO DE EDIFICIOS ESCOLARES EN EL DISTRITO, INCLUYENDO LA COMPRA DE AUTOBUSES ESCOLARES, SOFTWARE Y TECNOLOGÍA, EQUIPO DE SEGURIDAD Y PROTECCIÓN, Y CUALQUIER OTRA MEJORA EN EL DISTRITO RELACIONADA CON LAS INSTALACIONES, PARA LA COMPRA DE BIENES INMUEBLES Y PERSONALES, INCLUYENDO LA ADQUISICIÓN, RENOVACIÓN Y CONSTRUCCIÓN DE RESIDENCIAS DE MAESTROS; BONOS QUE PUEDEN SER EMITIDOS EN VARIAS EMISIONES O SERIES, Y VENCERÁN EN SERIE O DE OTRA MANERA NO MÁS DE 40 AÑOS A PARTIR DE SU FECHA, Y DEVENGARÁN INTERESES A UNA TASA O TASAS QUE NO EXCEDERÁN LA TASA MÁXIMA AUTORIZADA AHORA O EN EL FUTURO POR LEY, SEGÚN LO DETERMINE LA JUNTA DIRECTIVA DEL DISTRITO A DISCRECIÓN DE LA JUNTA EN EL MOMENTO DE LA EMISIÓN; Y QUE LA JUNTA DIRECTIVA ESTÉ AUTORIZADA A RECAUDAR Y PIGNORAR, Y HACER QUE SE CALCULEN Y RECAUDEN, IMPUESTOS ANUALES AD VALOREM SOBRE TODOS LOS BIENES GRAVABLES DEL DISTRITO, SUFICIENTES, SIN LÍMITE EN CUANTO A LA TASA O MONTO, PARA PAGAR EL CAPITAL Y LOS INTERESES DE LOS BONOS Y EL COSTO DE CUALQUIER CONTRATO DE CRÉDITO AUTORIZADO EN ANTICIPACIÓN, EN RELACIÓN O EN CONEXIÓN CON LOS BONOS.

For A Favor

Against En Contra

Port Neches-Groves ISD Proposition A

THE ISSUANCE OF \$130,000,000 OF PORT NECHES-GROVES INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT UNLIMITED TAX SCHOOL BUILDING BONDS AND LEVYING THE TAX IN PAYMENT THEREOF TO PAY FOR AND FINANCE THE CONSTRUCTION, ACQUISITION, AND EQUIPPING OF NEW ELEMENTARY SCHOOLS AND THE PURCHASE OF NECESSARY SITES FOR SCHOOL BUILDINGS.

Propuesta A del Distrito Escolar Independiente de Port Neches-Groves

LA EMISIÓN DE \$ 130,000,000 DE DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE PORT NECHES-GROVES BONOS ILIMITADOS DE CONSTRUCCIÓN DE ESCUELAS Y LA GRAVANEM DEL IMPUESTO EN PAGO POR PAGAR PARA Y FINANCIAR LA CONSTRUCCIÓN, ADQUISICIÓN Y EQUIPAMIENTO DE NUEVAS ESCUELAS PRIMARIAS Y LA COMPRA DE ARTICULOS NECESARIOS PARA EDIFICIOS ESCOLARES.

For A Favor

Against En Contra

Port Neches-Groves Independent School District (ISD) General Election

Elección General del Distrito Escolar Independiente de Port Neches-Groves

Port Neches-Groves ISD Unopposed Candidates Declared Elected

School Board Trustee, Place 4
Lana Parker

School Board Trustee, Place 5
Brandon Cropper

Candidato Sin Oposición Declarado Electo del Distrito Escolar Independiente de Port Neches-Groves

Fiduciario de la Junta Escolar, Lugar 4
Lana Parker

Fiduciario de la Junta Escolar, Lugar 5
Brandon Cropper

22000010410008

Sample Ballot

000000001205

Sample Ballot

3313031121